



ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СТАНДАРТ  
СОЮЗА ССР

---

**МАШИНЫ ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ  
ВРАЩАЮЩИЕСЯ.**

**МЕТОДЫ ОХЛАЖДЕНИЯ. ОБОЗНАЧЕНИЯ**

**ГОСТ 20459—87  
(МЭК 34—6—69, СТ СЭВ 1953—79)**

**Издание официальное**



**ГОСУДАРСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ СССР ПО СТАНДАРТАМ  
Москва**

Цена 5 коп.

**МАШИНЫ ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ ВРАЩАЮЩИЕСЯ**

**ГОСТ**

**Методы охлаждения. Обозначения**

**20459—87**

Rotating electrical machines.  
Means of cooling. Symbols

(МЭК 34—6—69,  
СТ СЭВ 1953—79)

ОКП 33 0000

Срок действия с 01.01.89  
до 01.01.94

Настоящий стандарт распространяется на вращающиеся электрические машины и устанавливает условные обозначения способов охлаждения.

Обозначения, установленные настоящим стандартом, обязательны для применения в технической документации всех видов, учебниках, учебных пособиях, технической и справочной литературе.

Обозначения не обязательны для маркировки электрических машин.

Пояснение терминов, используемых в стандарте, приведено в приложении 2.

## **1. ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ**

1.1. Обозначение способов охлаждения машин должно состоять из букв 1С и группы знаков из одной буквы и двух цифр.

Каждая цепь охлаждения обозначается одной буквой и двумя характеристическими цифрами.

1.1.1. Вид хладагента обозначается в соответствии с табл. 1.

1.1.2. Устройство цепи для циркуляции хладагента обозначается первой характеристической цифрой в соответствии с разд. 3.

1.1.3. Способ подвода энергии для циркуляции хладагента обозначается второй характеристической цифрой в соответствии с табл. 3.

1.2. Если машина имеет две и более цепи охлаждения, то в обозначении следует указывать характеристики всех цепей охлаждения, начиная с характеристики цепи с вторичным хладагентом (с более низкой температурой).

1.3. Для машины с внутренним (непосредственным) охлаждением обмотки часть обозначения, относящаяся к этой цепи, следует ставить в скобки.

1.4. В машинах с комбинированным хладагентом в обозначение способа охлаждения следует включать условные обозначения каждого из хладагентов, следующие друг за другом.

1.5. Если в машинах применяются разные виды хладагентов и устройств циркуляции, то способы охлаждения следует обозначать следующим образом:

в одиночных машинах для каждой охлаждаемой части следует указывать ее наименование, а затем характеристику цепи охлаждения;

в главной и вспомогательной машинах составного агрегата с разными способами охлаждения следует указывать наименование каждой машины, а затем характеристику цепи охлаждения;

в машинах с резервным или аварийным охлаждением за обозначением нормального метода охлаждения должно следовать заключенное в скобки полное обозначение системы резервного или аварийного охлаждения вместе с буквами IC.

## 2. ХЛАДАГЕНТ

2.1. Вид хладагента обозначается прописной буквой в соответствии с табл. 1.

Таблица 1

Вид хладагента	Наименование хладагента	Условное обозначение хладагента
Газ	Воздух	A
	Водород	H
	Азот	N
	Двуокись углерода	C
	Фреон	Fr
Жидкость	Вода	W
	Масло	U
	Керосин	Kr

### Примечания:

1. Если для охлаждения машины используется хладагент, отличающийся от указанного в табл. 1, то следует привести его наименование.

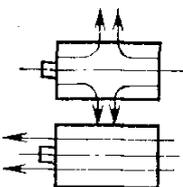
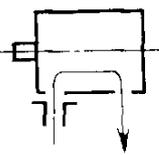
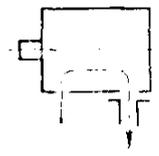
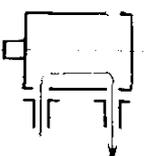
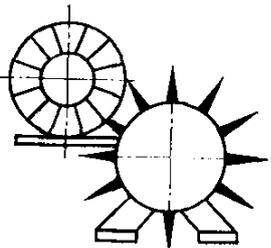
2. Если во всех цепях охлаждения машины хладагентом является воздух, то допускается пропуск буквы, обозначающей вид хладагента.

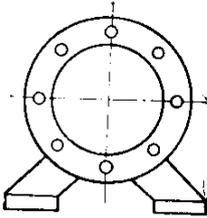
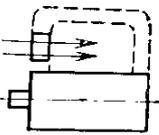
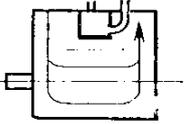
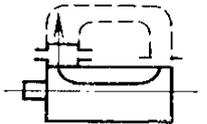
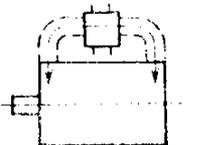
3. В машинах с испарительной системой охлаждения обозначение способа охлаждения должно включать букву E, за которой должно следовать полное наименование испаряющейся жидкости.

## 3. ПЕРВАЯ ХАРАКТЕРИСТИЧЕСКАЯ ЦИФРА

3.1. Устройство цепи для циркуляции хладагента, обозначаемое первой цифрой, и соответствующие определения приведены в табл. 2.

Таблица 2

Первая характеристическая цифра	Чертеж	Краткая характеристика	Определение
0		Свободная циркуляция	Хладагент свободно попадает в машину из окружающей среды и свободно возвращается в эту среду
1		Вентиляция при помощи входной трубы или входного канала	Хладагент попадает в машину не из окружающей среды, а из другого источника через входную трубу или канал и затем свободно возвращается в окружающую среду
2		Вентиляция при помощи выходной трубы или выходного канала	Хладагент свободно попадает из окружающей среды в машину и удаляется из нее через выходную трубу или канал на некотором расстоянии от машины
3		Вентиляция при помощи входной и выходной трубы или канала	Хладагент попадает в машину не из окружающей среды, а из другого источника через входную трубу или канал, а затем удаляется из машины через выходную трубу или канал на некотором расстоянии от машины
4		Охлаждение внешней поверхности машины (с использованием окружающей среды)	Первичный хладагент циркулирует в замкнутой цепи и отдает свое тепло вторичному хладагенту, которым является окружающая машину среда. Для улучшения коэффициента теплопередачи поверхность может быть ребристой

Первая характеристическая цифра	Чертеж	Краткая характеристика	Определение
5		<p>Встроенный охладитель (использующий окружающую среду)</p>	<p>Первичный хладагент циркулирует в замкнутой цепи и отдает свое тепло в охладителе вторичному хладагенту, которым является окружающая машину среда; встроенный в машину охладитель является неотъемлемой ее частью</p>
6		<p>Охладитель, установленный на машине (использующий окружающую среду)</p>	<p>Первичный хладагент циркулирует в замкнутой цепи и отдает свое тепло в охладителе вторичному хладагенту, которым является окружающая машину среда; охладитель — самостоятельное устройство, монтируемое непосредственно на машине</p>
7		<p>Встроенный охладитель (не использующий окружающую среду)</p>	<p>Первичный хладагент циркулирует в замкнутой цепи и отдает свое тепло вторичному хладагенту, которым не является окружающая среда; встроенный в машину охладитель является неотъемлемой ее частью</p>
8		<p>Охладитель, установленный на машине (не использующий окружающую среду)</p>	<p>Первичный хладагент циркулирует в замкнутой цепи и отдает свое тепло вторичному хладагенту, которым не является окружающая среда. Охладитель представляет собой самостоятельное устройство, установленное непосредственно на машине</p>
9		<p>Охладитель, установленный отдельно от машины</p>	<p>Первичный хладагент циркулирует в замкнутой цепи и отдает свое тепло вторичному хладагенту в охладителе, являющемся самостоятельным устройством, устанавливаемым отдельно от машины</p>

**Примечания:**

1. Первые цифры от 0 до 3 следует применять в случаях, когда к машинам пристраивают устройства для защиты от пыли и глушения шума или ког-

да эти устройства размещают в каналах, а также в случаях, когда хладагент (например окружающая среда) подводят к машине через охладитель для того, чтобы машина охлаждалась хладагентом с более низкой температурой в сравнении с температурой окружающей среды, или когда хладагент выводят из машины через охладитель для поддержания более низкой температуры окружающей среды.

2. Конструкция охладителя не нормируется (гладкие или ребристые трубы и т. д.) для первых характеристических цифр 5—9.

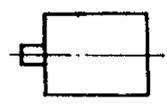
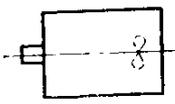
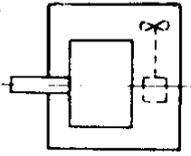
3. Машины с двойными стенками обозначают цифрой 5.

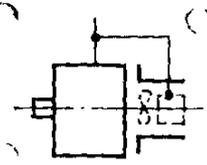
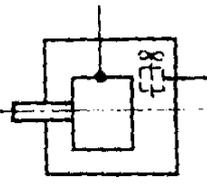
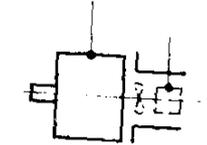
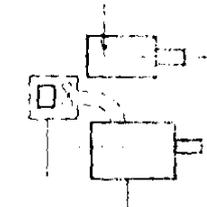
4. Для первых характеристических цифр от 4 до 9 часть машины, через которую происходит теплообмен (поверхность корпуса, охладитель), указывают в обозначении первичной цепи.

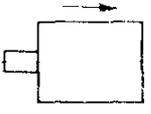
#### 4. ВТОРАЯ ХАРАКТЕРИСТИЧЕСКАЯ ЦИФРА

4.1. Способ перемещения хладагента, обозначаемый второй цифрой, и соответствующие определения приведены в табл. 3.

Таблица 3

Вторая характеристическая цифра	Чертеж	Краткая характеристика	Определение
0		Свободная конвекция	Движение хладагента осуществляется за счет разницы температур. Вентилирующее действие ротора незначительно
1		Самовентиляция	Движение хладагента осуществляется либо за счет вентилярующего действия ротора, либо при помощи специального устройства, смонтированного на валу ротора машины
2		Вентиляция при помощи встроенного зависимого устройства	Движение хладагента осуществляется при помощи встроенного устройства, смонтированного непосредственно на валу машины, например внутреннего вентилятора с зубчатой передачей или ременным приводом

Вторая характеристическая цифра	Чертеж	Краткая характеристика	Определение
3		<p>Вентиляция при помощи зависимого устройства, установленного на машине</p>	<p>Движение хладагента осуществляется при помощи зависимого промежуточного электрического или механического устройства, установленного непосредственно на машине, например вентилятора, вращаемого электродвигателем, получающим питание от зажимов охлаждаемой машины. Оставляется для будущего использования</p>
4	—	—	—
5		<p>Вентиляция при помощи встроенного независимого устройства</p>	<p>Движение хладагента осуществляется при помощи встроенного устройства, которое получает энергию независимо от основной машины, например внутреннего вентилятора, приводимого в движение электродвигателем, питаемым независимо от охлаждаемой машины</p>
6		<p>Вентиляция при помощи независимого устройства, установленного на машине</p>	<p>Движение хладагента осуществляется при помощи промежуточного устройства, установленного на машине, питаемого независимо от охлаждаемой машины</p>
7		<p>Вентиляция при помощи независимого от машины устройства или путем подачи хладагента под давлением</p>	<p>Движение хладагента осуществляется при помощи отдельного устройства, не установленного на машине и независимого от нее, или под давлением в системе циркуляции хладагента, например, путем подачи от водопроводной сети или от газовой магистрали</p>

Вторая характеристическая цифра	Чертеж	Краткая характеристика	Определение
8		Вентиляция при помощи относительного движения машины	Движение хладагента осуществляется при помощи относительного движения машины через хладагент, например тяговый двигатель, охлаждаемый окружающим воздухом, или двигатель, приводящий в движение вентилятор и охлаждаемый основным воздушным потоком
9	—	Циркуляция при помощи любого другого устройства	Цифра 9 может стоять: за первой характеристической цифрой, если устройство цепей охлаждения оговорено; одна, если не оговорено устройство системы охлаждения; вместо первой цифры ставится черточка

## 5. ПОЛНАЯ СИСТЕМА ОБОЗНАЧЕНИЙ

5.1. Полная система обозначений распространяется на все виды машин и охлаждающих сред.

5.2. Полное обозначение способов охлаждения электрических машин должно содержать буквы 1С и группу знаков из одной буквы и двух цифр для характеристики каждой цепи охлаждения.

5.3. Примеры обозначения полной системы приведены в приложении 1.

## 6. УПРОЩЕННАЯ СИСТЕМА ОБОЗНАЧЕНИЙ

6.1. Настоящая система обозначений распространяется на небольшое число наиболее применяемых типов вращающихся машин, охлаждаемых воздухом.

6.2. В упрощенной системе способ охлаждения обозначается буквами 1С с двумя характеристическими цифрами. Первая цифра обозначает устройство системы охлаждения, вторая — способ подвода энергии для циркуляции хладагента.

**Примечание.** Когда подача энергии, необходимой для циркуляции хладагента, соответствует второй характеристической цифре 1 (самовентилирующее

устройство, устанавливаемое на валу), можно проставлять только первую характеристическую цифру.

6.3. Условные обозначения по упрощенной системе приведены в табл. 4.

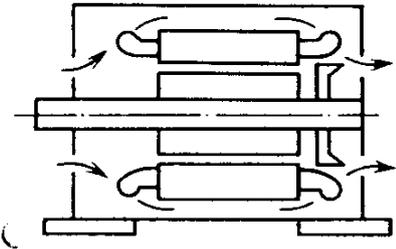
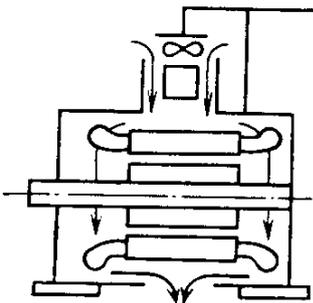
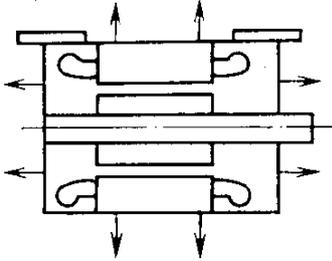
Таблица 4

Условное обозначение устройства цепи	Условное упрощенное обозначение способа охлаждения для способа перемещения хладагента								
	0	1	2	3	4	5	6	7	8
0	1C00	1C01 или 1C0	—	—	—	1C05	—	—	—
1	—	1C01 или 1C1	—	—	—	—	1C16	1C17	—
2	—	1C21 или 1C2	—	—	—	—	—	—	—
3	—	1C31 или 1C3	—	—	—	—	—	1C37	—
4	—	1C41 или 1C4	—	—	—	—	—	—	1C48
5	—	1C51 или 1C5	—	—	—	—	—	—	—
6	—	1C61 или 1C6	—	—	—	—	—	—	—

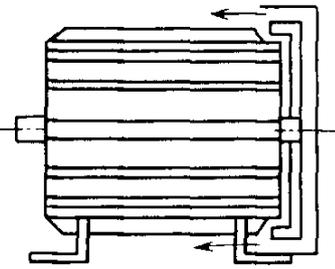
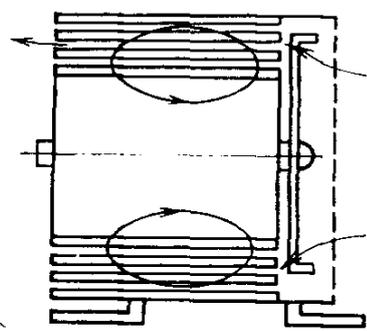
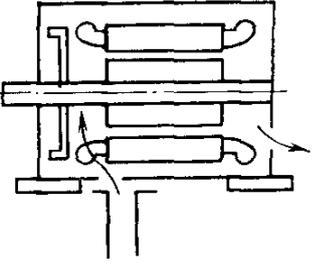
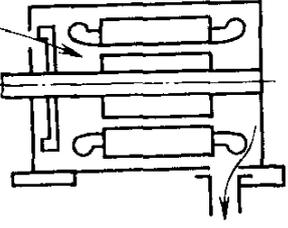
Примечание. Если способом перемещения является самовентиляция, то допускается в обозначении использовать только цифру, характеризующую устройство цепи охлаждения

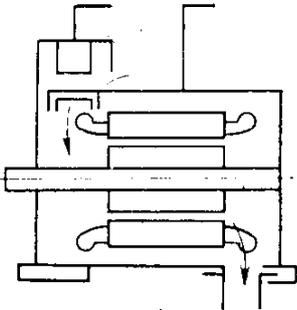
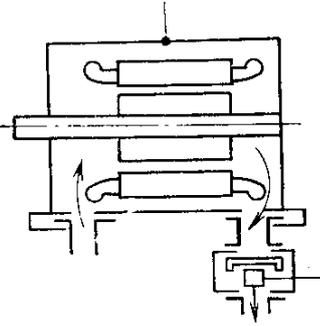
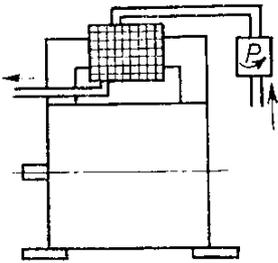
Примеры обозначений способов охлаждения

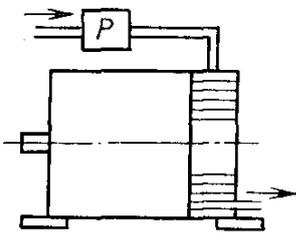
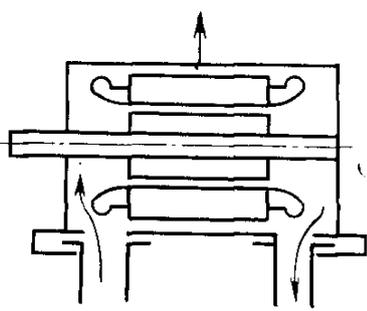
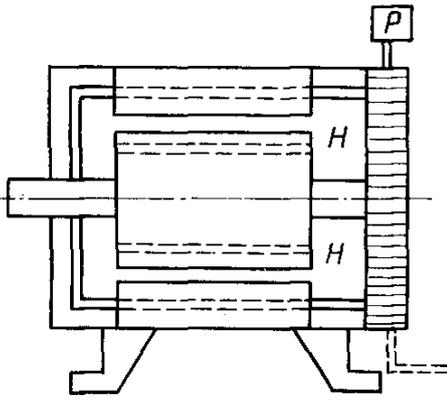
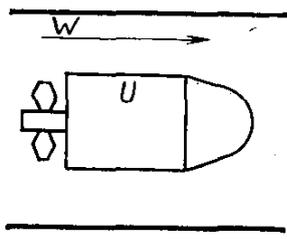
Таблица 5

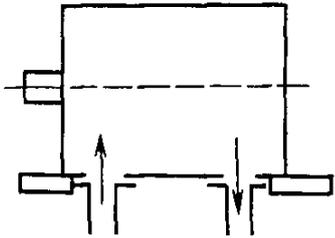
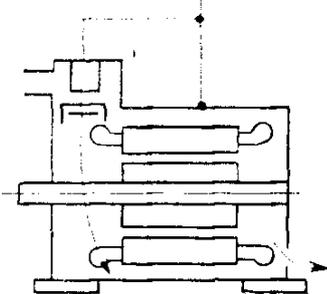
Обозначение	Схема охлаждения	Характеристика охлаждения машины
1C01		<p>Защищенная машина с само-вентиляцией; вентилятор расположен на валу машины</p>
1C03		<p>Защищенная машина, охлаждаемая пристроенным вентилятором; приводной двигатель вентилятора получает питание от зажимов охлаждаемой машины</p>
1C0041		<p>Закрытая машина с естественным охлаждением без наружного вентилятора</p>

Продолжение табл. 5

Обозначение	Схема охлаждения	Характеристика охлаждения машины
1С0141		<p>Закрытая машина с ребристой или гладкой станиной, обдуваемая наружным вентилятором, расположенным на валу машины</p>
1С0151		<p>Закрытая машина, имеющая корпус с трубами для прохода воздуха, с наружным и внутренним вентиляторами</p>
1С11		<p>Защищенная машина с самовентиляцией при помощи вентилятора, расположенного на валу ротора машины; воздух для охлаждения поступает через подводящую трубу</p>
1С21		<p>Защищенная машина с самовентиляцией при помощи вентилятора, расположенного на валу ротора машины; воздух из машины поступает в отводящую трубу</p>

Обозначение	Схема охлаждения	Характеристика охлаждения машины
IC26		<p>Защищенная машина с охлаждением пристроенным вентилятором с приводным двигателем, установленным на машине и питаемым независимо от охлаждаемой машины. Воздух из машины поступает в отводящую трубу</p>
IC37		<p>Закрытая машина с подводящей и отводящей трубами; машина охлаждается вентилятором с приводным двигателем, не установленным на машине</p>
ICW37A81		<p>Закрытая машина с воздушным охлаждением и пристроенным водяным охладителем; циркуляция воды в охладителе осуществляется отдельным насосом или от водопроводной сети</p>

Обозначение	Схема охлаждения	Характеристика охлаждения машины
1CW37H71		<p>Закрытая машина с водородным охлаждением и встроенным водяным охладителем; циркуляция воды в охладителе осуществляется отдельным и не зависимым от охлаждаемой машины насосом или от водопроводной сети</p>
1CE(W)37		<p>Закрытая машина с испарительной системой охлаждения, испаряющаяся жидкость — вода</p>
1C87 обмотка статора (W87) ротор H71		<p>Закрытая машина, имеющая обмотку статора с непосредственным водяным охлаждением; обмотка ротора охлаждается водородом; циркуляция воды в обмотке статора осуществляется отдельным насосом или от водопроводной сети; к машине пристроен воздушный охладитель</p>
1CW08 U40		<p>Закрытая машина с замкнутой системой масляного охлаждения, погруженная в воду</p>

Обозначение	Схема охлаждения	Характеристика охлаждения машины
1СN37		<p>Закрытая машина, охлаждаемая при помощи газа (азота), который подают под давлением из распределительной сети; машина имеет подводящий и отводящий каналы для газа</p>
1С13		<p>Защищенная машина с охлаждением при помощи пристроенного вентилятора с приводным двигателем, установленным на машине и питаемым от зажимов охлаждаемой машины; воздух для охлаждения поступает через подводящую трубу</p>

**ПОЯСНЕНИЕ ТЕРМИНОВ, ИСПОЛЬЗУЕМЫХ В СТАНДАРТЕ**

1. Охлаждение — процесс, посредством которого тепло, возникающее в результате потерь в машине, передается первичному хладагенту, увеличивая его температуру. Нагретый первичный хладагент может быть заменен новым хладагентом с более низкой температурой или охлажден вторичным хладагентом в каком-либо охладителе.

2. Первичный хладагент — охлаждающая среда (жидкость или газ), обладающая более низкой температурой, чем охлаждаемая часть машины, и отводящая от нее тепло.

3. Вторичный хладагент — охлаждающая среда (жидкость или газ), имеющая более низкую температуру, чем первичный хладагент, при помощи охладителя отводящая тепло от первичного хладагента.

4. Охладитель — устройство, предназначенное для передачи тепла от одного хладагента к другому, причем хладагенты разделены (воздушный охладитель, водяной охладитель, двойные стенки, ребристые трубы).

5. Обмотка с внутренним (непосредственным) охлаждением — обмотка с полыми проводниками или трубами, образующими неотъемлемую ее часть, через которые проходит хладагент.

6. Разомкнутая система охлаждения — система охлаждения, в которой хладагент поступает из окружающей среды, проходит через машину и возвращается в окружающую среду.

7. Замкнутая система охлаждения — система охлаждения, в которой первичный хладагент циркулирует в замкнутой цепи через машину и, если необходимо, через охладитель. Тепло переносится от первичного хладагента ко вторичному через конструктивные части машины или охладителя.

8. Система резервного или аварийного охлаждения — система охлаждения, предусмотренная в добавление к нормальной системе охлаждения и используемая, когда нормальная система применяться не может.

9. Зависимое вентиляционное устройство — специальное устройство для циркуляции хладагента, функционирование которого зависит от работы основной машины.

10. Независимое вентиляционное устройство — специальное устройство для циркуляции хладагента, функционирование которого не зависит от работы основной машины.

11. Встроенное вентиляционное устройство — устройство для циркуляции хладагента, которое образует неотъемлемую часть машины и может быть заменено только при частичной разборке основной машины.

12. Вентиляционное устройство, установленное на машине, — устройство для циркуляции хладагента, которое монтируется на машине и образует часть ее; замена устройства не требует разборки машины.

13. Отдельно установленное вентиляционное устройство — устройство для циркуляции хладагента, которое связано с машиной, но не установлено на ней и не является ее неотъемлемой частью.

## ИНФОРМАЦИОННЫЕ ДАННЫЕ

1. Постановлением Государственного комитета СССР по стандартам от 17.12.87 № 4591 введен в действие государственный стандарт СССР ГОСТ 20459—87, в качестве которого непосредственно применен международный стандарт МЭК 34—6—69, с 01.01.89
2. Срок первой проверки 1993 г., периодичность проверки 5 лет.
3. Стандарт полностью соответствует СТ СЭВ 1953—79
4. Взамен ГОСТ 20459—75

Редактор *М. В. Глушкова*  
Технический редактор *В. Н. Малькова*  
Корректор *А. С. Черноусова*

Сдано в наб. 08.01.88 Подп. к печ. 28.03.88 1,0 усл. п. л. 1,0 усл. кр.-отт. 0,82 уч.-изд. л.  
Тираж 12 000 экз. Цена 5 коп.

Ордена «Знак Почета» Издательство стандартов, 123840, Москва, ГСП, Новопресненский пер., 3  
Тип. «Московский печатник». Москва, Лялин пер., 6. Зак. 1697